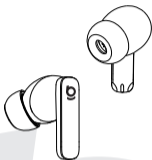


**baseus**

# QUICK START GUIDE

---

**Quick Start Guide**  
Baseus Bowie MP1



For FAQs and more information, please visit

<https://www.baseus.com/pages/support-center>



# 1. WARRANTY

## Contact Us

- ✉ care@baseus.com
- 🌐 <https://www.baseus.com>
- ☎ +1 800 220 8056 (US)

### CZ

#### Zákaznický servis

1. Záruka 24 měsíců
2. Doživotní technická

### ES

#### Servicio al Cliente

1. Garantía de 24 meses
2. Soporte Técnico de por Vida

### HU

#### Ügyfélszolgálat

1. 24 hónapos garancia
2. Élethosszig tartó technikai támogatás

### IT

#### Assistenza clienti

1. Garanzia di 24 mesi
2. Supporto tecnico a vita

### KR

#### 고객 서비스

1. 24개월 보증
2. 평생 기술 지원

### PL

#### Obsługa klienta

1. 24-miesięczna gwarancja
2. Dożywotnie wsparcie techniczne

### EN

#### Customer Service

1. 24-Month Warranty
2. Lifetime Tech Support

### DE

#### Kundendienst

1. 24-monatige Garantie
2. Lebenslange technische Unterstützung

### FR

#### Service à la clientèle

1. Garantie de 24 mois
2. Assistance technique à vie

### ID

#### Layanan Pelanggan

1. Garansi 24 Bulan
2. Dukungan Teknis Seumur Hidup

### JP

#### カスタマーサービス

1. 24カ月品質保証
2. 生涯技術サポート

### NL

#### Klantservice

1. 24 maanden garantie
2. Levenslange technische ondersteuning

### PT

#### Atendimento ao consumidor

1. Garantia de 24 meses
2. Suporte técnico vitalício

**RO**

### Serviciul clienți

1. Garanție de 24 de luni
2. Asistență tehnică pe viață

**SE**

### Kundtjänst

1. 24 månaders garanti
2. Livstids teknisk support

**UA**

### Обслуговування клієнтів

1. 24-місячна гарантія
2. Довічна технічна підтримка

**繁中**

### 客戶服務

1. 24個月保固
2. 終身技術支援

**RU**

### Служба поддержки

1. Гарантия 24 месяца
2. Пожизненная техническая поддержка

**TR**

### Müşteri Hizmetleri

1. 24 Ay Garanti
2. Ömür Boyu Teknik Destek

**VI**

### Dịch vụ khách hàng

1. Bảo hành 24 tháng
2. Hỗ trợ kỹ thuật trọn đời

**AR**

خدمة العملاء

1. ضمان لمدة 24 شهراً
2. دعم فني مدى الحياة



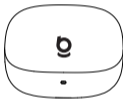
## 2. POWERING ON/OFF

1

ON



2



OFF

EN

**On:** Open the charging case and the earbuds will automatically turn on.  
\*When opening the case for the first time, the indicator light will flash white and automatically enter pairing mode.

**Off:** Place the earbuds back in the charging case and close the lid.

CZ

**Zapnuto:** Po otevření nabíjecího pouzdra se sluchátka automaticky zapnou.  
\*Až pouzdro otevřete poprvé, kontrolka blikne bíle a automaticky vstoupí do režimu párování.

**Vypnuto:** Vraťte sluchátka do nabíjecího pouzdra a zavřete kryt.

DE

**EIN:** Öffnen Sie das Ladeetui, und die Ohrhörer schalten sich automatisch ein.  
\*Wenn Sie die Box zum ersten Mal öffnen, blinkt die Anzeigeleuchte weiß und der Kopplungsmodus wird automatisch aktiviert.

**AUS:** Legen Sie die Ohrhörer in die Ladebox zurück und schließen Sie den Deckel.

**ES**

**Encendido:** Abra el estuche de carga y los auriculares se encenderán automáticamente.

\*Al abrir el estuche por primera vez, la luz indicadora parpadeará en blanco y entrará automáticamente en modo de emparejamiento.

**Apagado:** Vuelva a introducir los auriculares en el estuche de carga y cierre la tapa.

**FR**

**Marche :** Ouvrez le boîtier de charge, les écouteurs s' allumeront automatiquement.

\* Lors de la première ouverture du boîtier, le témoin lumineux clignote en blanc et passe automatiquement en mode d'appairage.

**Arrêt :** Replacez les oreillettes dans le boîtier de charge et fermez-le. Retirez les écouteurs du boîtier et placez-les dans vos oreilles.

Appuyez simultanément pendant 3 secondes sur les zones tactiles des deux écouteurs, jusqu' à ce qu' un signal sonore retentisse.

**HU**

**Bekapcsolva:** Nyisd ki a töltőtököt, és a fülhallgatók automatikusan bekapcsolnak.

\*Amikor először kinyitja a tokot, a jelzőfény fehér színnel villog, és automatikusan párosítási módba lép.

**Kikapcsolva:** Helyezze vissza a fülhallgatót a töltőtokba, és zárja le a fedelet.

**ID**

**Nyala:** Buka peti pengisian daya, dan earbuds akan dimatikan otomatis.

\*Saat membuka kotak untuk pertama kalinya, lampu indikator akan berkedip putih dan secara otomatis masuk mode pemasangan.

**Mati:** Kembalikan earphone ke dalam kotak pengisi daya lalu pasang kembali tutupnya.

**IT**

**Accensione:** Apri la custodia di ricarica e gli auricolari si accenderanno automaticamente.

\*Quando si apre la custodia per la prima volta, la spia luminosa lampeggerà in bianco e il dispositivo entrerà automaticamente in modalità di associazione.

**Spegnimento:** Riporre gli auricolari all' interno della custodia di ricarica e chiudere il coperchio.

**JP**

オン: 充電ケースを開くと、イヤホンが自動的にオンになります。

\*ケースを初めて開けたときは、インジケータランプが白色に点滅し、自動的にペアリングモードになります。

オフ: イヤーパッドを充電ケースに戻して、ふたを閉じます。

**KR**

**켜기:** 충전 케이스를 열면 이어버드 전원이 자동으로 켜집니다.  
 \*처음으로 케이스를 열 때, 표시등이 흰색으로 깜빡이며 자동으로 페어링 모드에 진입합니다.  
**끄기:** 이어버드를 충전 케이스에 다시 넣고 뚜껑을 닫으세요.

**NL**

**Aan:** Open de oplaadcase, en de oordopjes gaan automatisch aan.  
 \*Als u het oplaadetui voor de eerste keer opent, knippert het indicatielampje wit en gaat het automatisch over in de koppelingsmodus.  
**Uit:** Plaats de oordopjes terug in het oplaadetui en sluit het klepje.

**PL**

**Wi.:** Otwórz etui ładujące, a słuchawki włączą się automatycznie.  
 \*Przy pierwszym otwarciu obudowy wskaźnik zacznie migać na biało i automatycznie przejdzie w tryb parowania.  
**Wył.:** Umieść słuchawki douszne w etui do ładowania i zamknij pokrywę.

**PT**

**Ligado:** Abra a caixa de carregamento e os auriculares serão ligados automaticamente.  
 \*Ao abrir o estojo pela primeira vez, a luz indicadora piscará em branco e entrará automaticamente no modo de pareamento.  
**Desligado:** Coloque os fones de ouvido de volta no estojo de carregamento e feche a tampa.

**RO**

**Pornire:** Deschideți carcasa de încărcare, iar căștile se vor porni automat.  
 \*La deschiderea pentru prima dată a carcasei, indicatorul luminos va lumina intermitent în alb și va intra automat în modul de asociere.  
**Oprire:** Puneți căștile înapoi în carcasa de încărcare și închideți capacul.

**RU**

**ВКЛЮЧЕНИЕ:** Откройте зарядный кейс — наушники включатся автоматически.  
 \*При первом открытии футляра индикатор будет мигать белым цветом, устройство автоматически перейдет в режим сопряжения.  
**ВЫКЛЮЧЕНИЕ:** поместите наушники обратно в зарядный футляр и закройте крышку.

**SE**

**På:** Öppna laddningsfodralet så slås öronsnäckorna på automatiskt.  
 \*När du öppnar fodralet för första gången kommer indikatorlampan att blinka vitt och automatiskt gå in i parningsläge.  
**Av:** Sätt tillbaka öronsnäckorna i laddningsfodralet och stäng locket.

**TR**

**Açık:** Şarj kutusunu açtığınızda, kulaklıklar otomatik olarak açılır.  
 \*Kutuyu ilk açtığınızda gösterge ışığı beyaz renkte yanıp sönecek ve otomatik olarak eşleştirme moduna geçecektir.  
**Kapalı:** Kulaklıklar şarj kutusuna geri yerleştirin ve kapağı kapatın.

**UA**

**Увімкнення:** Відкрийте зарядний кейс, і навушники автоматично увімкнуться.  
 \*Після першого відкриття кейса індикатор почне блимати білим світлом і навушники автоматично перейдуть у режим сполучення.  
**Вимкнення:** Покладіть навушники назад у зарядний кейс і закрийте кришку.

**VI**

**Bật:** Mở hộp sạc và tai nghe sẽ tự động bật.  
 \*Khi mở hộp lần đầu, đèn báo sẽ nhấp nháy màu trắng và tự động vào chế độ ghép nối.  
**Tắt:** Đặt tai nghe trở lại hộp sạc và đóng nắp lại.

**繁中**

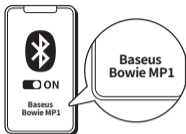
**開啟:** 打開充電盒，耳機會自動開機。  
 \*開啟盒蓋時，指示燈會亮起閃爍白燈，並自動進入配對模式。  
**關閉:** 將耳塞式耳機放回充電盒並關上蓋子。

**AR**

**تشغيل:** افتح عبة الشحن، وسيتم تشغيل سماعات الأذن تلقائيًا.  
 \*عند فتح الحافظة لأول مرة، ستومض الإضاءة المؤشرة باللون الأبيض وتتخذ تلقائيًا في وضع الإقران.  
**إيقاف التشغيل:** أعد سماعات الأذن إلى عبة الشحن وأغلق الغطاء.



### 3. PAIRING



**EN** Enable Bluetooth on your phone and select ""Baseus Bowie MP1"" from the device list.

\*The earbuds remember the last connected devices and reconnect automatically when powered on.

**CZ** Na svém telefonu povolte Bluetooth a ze seznamu zařízení vyberte ke spárování možnost „Baseus Bowie MP1“.

\*Sluchátka si pamatují poslední připojená zařízení a po zapnutí se automaticky znovu připojí.

**DE** Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Handy und wählen Sie „Baseus Bowie MP1“ aus der Geräteliste.

\*Die Ohrhörer merken sich die zuletzt angeschlossenen Geräte und stellen beim Einschalten automatisch die Verbindung wieder her.

**ES** Active el Bluetooth del teléfono y seleccione ""Baseus Bowie MP1"" de la lista de dispositivos.

\*Los auriculares recuerdan los últimos dispositivos conectados y se reconectan automáticamente al encenderlos.

**FR** Activez le Bluetooth sur votre téléphone et sélectionnez « Baseus Bowie MP1 » dans la liste des appareils.

\*Les oreillettes se souviennent des derniers appareils connectés et se reconnectent automatiquement lorsqu'elles sont mises sous tension.

**HU** Kapcsolja be a Bluetooth funkciót a telefonján, és válassza ki a „Baseus Bowie MP1” eszközt az eszközlístából.

\*A fülhallgató megjegyzi az utoljára csatlakoztatott eszközöket, és bekapcsoláskor automatikusan újracsatlakozik.

- ID** Aktifkan Bluetooth pada ponsel lalu pilih ""Baseus Bowie MP1"" dari daftar perangkat.  
\*Earbud ingat perangkat yang terakhir tersambung dan akan menyambung kembali secara otomatis saat dihidupkan.
- IT** Attivare il Bluetooth sul telefono e selezionare "Baseus Bowie MP1" dall'elenco dei dispositivi.  
\*Gli auricolari ricordano gli ultimi dispositivi collegati e si ricollegano automaticamente all'accensione.
- JP** 携帯電話のBluetoothを有効にして、デバイスのリストから「Baseus Bowie MP1」を選択します。  
\*イヤークリップは前回接続されていたデバイスを記憶しており、電源を入れると自動的に再接続します。
- KR** 휴대폰에서 블루투스를 활성화한 후, 기기 목록에서 "Baseus Bowie MP1"을 선택하세요.  
\*이어버드는 마지막으로 연결된 기기를 기억하며, 전원이 켜지면 자동으로 재연결됩니다.
- NL** Schakel Bluetooth op uw telefoon in en selecteer 'Baseus Bowie MP1' in de lijst met apparaten.  
\*De oordopjes onthouden het als laatste verbonden apparaat en maken er automatisch opnieuw verbinding mee wanneer ze worden ingeschakeld.
- PL** Włącz interfejs Bluetooth na telefonie i wybierz pozycję „Baseus Bowie MP1” z listy urządzeń.  
\*Słuchawki douszne zapamiętują ostatnie połączone urządzenie i automatycznie łączą się ponownie po włączeniu zasilania.
- PT** Ative o Bluetooth no seu telefone e selecione ""Baseus Bowie MP1"" na lista de dispositivos.  
\*Os fones de ouvido lembram-se dos últimos dispositivos conectados e se reconectam automaticamente quando ligados.
- RO** Activați Bluetooth pe telefonul dvs. și selectați „Baseus Bowie MP1” din lista de dispozitive.  
\*Căștile memorează ultimele dispozitive conectate și se vor reconecta automat când le porniți.

**RU** Включите Bluetooth на телефоне и выберите «Baseus Bowie MP1» из списка устройств.  
\*Наушники запоминают последние подключенные устройства и подключаются к ним автоматически при включении.

**SE** Aktivera Bluetooth på din telefon och välj "Baseus Bowie MP1" från enhetslistan.  
\*Öronsnäckorna kommer ihåg de senast anslutna enheterna och ansluter automatiskt igen när de slås på.

**TR** Telefonunuzda Bluetooth'u etkinleştirin ve cihaz listesinden ""Baseus Bowie MP1"" seçin.  
\*Kulaklıklar en son bağlanılan cihazları hatırlar ve açıldığında otomatik olarak yeniden bağlanır.

**UA** Увімкніть Bluetooth на телефоні та виберіть «Baseus Bowie MP1» зі списку пристроїв.  
\*Навушники запам'ятовують останні підключені пристрої та автоматично підключаються знову після ввімкнення.

**VI** Bật Bluetooth trên điện thoại của bạn và chọn ""Baseus Bowie MP1"" từ danh sách thiết bị.  
\*Tai nghe ghi nhớ thiết bị được kết nối gần nhất và tự động kết nối lại khi bật nguồn.

**繁中** 手機上啟用藍牙，並且從裝置清單選取「Baseus Bowie MP1」。  
\*耳塞式耳機會記住最後連線接的裝置，並在開啟電源時自動重新連線。

مِّن قائمة الأجهزة. Bluetooth على هاتفك وحدد ""Baseus Bowie MP1"" من قائمة الأجهزة.  
\* تذكر سماعات الأذن آخر الأجهزة المتصلة وتعيد الاتصال تلقائيًا عند تشغيلها.

**AR**



## 4. WEARING



**EN** Please wear the earbuds in the correct direction and gently rotate them to a stable and comfortable position.  
\*M-type ear tips were pre-installed. You can swap ear tips of a different size and perform an ear canal detection via the Baseus App (Baseus App > Soundfit) for optimal comfort and noise reduction performance.

**CZ** Sluchátka do uší noste správně nasměrované prosím a nepatrně jimi otočte, aby byly ve stabilní a pohodlné poloze.  
\*Silikonové nástavce velikosti M již byly předem nainstalovány. Tyto nástavce můžete vyměnit za jinou velikost a provést detekci ušního kanálu prostřednictvím aplikace Baseus (Baseus App > Soundfit) pro optimální pohodlí a účinnost potlačení šumu.

**DE** Bitte stecken Sie die Ohrhörer in der richtigen Ausrichtung ein und drehen Sie sie vorsichtig, bis sie stabil und bequem sitzen.  
\*M-Typ Ohrstöpsel sind vorinstalliert. Sie können die Ohrstöpsel gegen andere Größen austauschen und über die Baseus-App (Baseus-App > Soundfit) eine Ohrkanalerkennung durchführen, um optimalen Komfort und Rauschunterdrückung zu erzielen.

**ES** Colóquese los auriculares en la dirección correcta y gírelos suavemente hasta encontrar una posición estable y cómoda.  
\*Las almohadillas tipo M vienen preinstaladas. Puede cambiar las almohadillas por otras de diferente tamaño y realizar una detección del canal auditivo a través de la aplicación Baseus (Baseus App > Soundfit) para obtener una comodidad y un rendimiento de reducción de ruido óptimos.

**FR**

Veillez insérer les oreillettes dans le bon sens et les faire pivoter doucement jusqu' à trouver une position stable et confortable.  
 \* Les embouts auriculaires de taille M sont préinstallés. Vous pouvez les remplacer par une autre taille et effectuer une détection du canal auditif via l' application Baseus (Baseus App > Soundfit) pour un confort optimal et une meilleure réduction de bruit.

**HU**

Kérlek, a fülhallgatókat a megfelelő irányban helyezd be, majd finoman forgasd el őket egy stabil és kényelmes pozícióba.  
 \*M típusú fülharangok előre fel lettek szerelve. Igény szerint kicserélheted őket más méretűre, és elvégezheted a hallójárat-érzékelést a Baseus alkalmazáson keresztül (Baseus App > Soundfit) az optimális kényelem és zajszűrés érdekében.

**ID**

Harap kenakan earbud dalam arah yang benar dan putar dengan lembut agar berada di posisi yang stabil dan nyaman.  
 \*Ear tip tipe-M sudah dipasang terlebih dahulu. Anda bisa menukar ear tip dengan ukuran berbeda dan melakukan deteksi kanal telinga melalui Aplikasi Baseus (Aplikasi Baseus > Soundfit) untuk kenyamanan dan kinerja pengurangan kebisingan optimal.

**IT**

Indossare gli auricolari nella direzione corretta e ruotarli delicatamente fino a raggiungere una posizione stabile e confortevole.  
 \*Gli inserti auricolari di tipo M sono preinstallati. È possibile sostituire gli inserti auricolari di diverse dimensioni ed eseguire la rilevazione del condotto uditivo tramite l'app Baseus (App Baseus > Soundfit) per un comfort ottimale e prestazioni di riduzione del rumore ottimali.

**JP**

イヤホンを正しい方向に装着し、安定して快適な位置になるまで静かに回転させてください。  
 \*Mタイプのイヤーチップが予め取り付けられています。  
 Baseusアプリ(Baseus App > Soundfit)で、異なるサイズのイヤーチップ交換や外耳道の検出を行い、最高の快適性と騒音低減性能を得ることができます。

**KR**

이어버드를 올바른 방향으로 착용한 후, 안정적이고 편안한 위치가 되도록 부드럽게 돌려 착용하세요.  
 \*M 사이즈 이어팁이 기본으로 장착되어 있습니다. 다른 사이즈의 이어팁으로 교체하고, Baseus 앱(Baseus App > Soundfit)에서 귀이도 감지 기능을 수행하여 최적의 착용감과 소음 차단 성능을 경험해 보세요.

**NL**

Draag de oordopjes in de juiste richting en draai ze voorzichtig naar een stabiele en comfortabele positie.

\*M-type oordopjes zijn vooraf geïnstalleerd. U kunt oordopjes van een andere maat verwisselen en een gehoorgangdetectie uitvoeren via de Baseus-app (Baseus-app > Soundfit) voor optimaal comfort en een optimale ruisonderdrukking.

**PL**

Proszę nosić słuchawki douszne we właściwym kierunku i delikatnie obrócić je w celu uzyskania stabilnej i wygodnej pozycji.

\*Wstępnie zainstalowano końcówki typu M. Można wymienić końcówki na inny rozmiar i przeprowadzić wykrywanie kanału słuchowego za pomocą aplikacji Baseus (Baseus App > Soundfit), aby uzyskać optymalny komfort i wydajność redukcji hałasu.

**PT**

Por favor, use os fones de ouvido na direção correta e gire-os suavemente até uma posição estável e confortável.

\*As pontas auriculares tipo M já vêm pré-instaladas. Você pode trocar as pontas auriculares por outras de tamanho diferente e realizar a detecção do canal auditivo pelo app Baseus (App Baseus > Soundfit) para obter o máximo conforto e desempenho de redução de ruído.

**RO**

Vă rugăm să purtați căștile în direcția corectă și să le rotiți ușor până într-o poziție stabilă și confortabilă.

\*Sfaturile pentru vârful pentru urechi de tip M au fost preinstalate. Puteți schimba vârful pentru urechi de o dimensiune diferită și puteți efectua o detectare a canalului auditiv prin intermediul aplicației Baseus (Aplicația Baseus > Soundfit), pentru confort optim și performanță maximă de reducere a zgomotului.

**RU**

Надевайте наушники в правильном направлении и аккуратно поворачивайте их в стабильное и удобное положение.

\*Были предварительно установлены насадки для ушей типа «М». Для достижения оптимального комфорта и шумоподавления можно заменить их на насадки другого размера и выполнить настройку ушного канала с помощью приложения Baseus (Приложение Baseus> Soundfit (Подстройка звука)).

**SE**

Bär öronsnäckorna i rätt riktning och rotera dem försiktigt till ett stabilt och bekvämt läge.

\*M-typ öronproppar var förinstallerade. Du kan byta öronproppar av olika storlekar och utföra en hörselgångsdetektering via Baseus-appen (Baseus-appen > Soundfit) för optimal komfort och brusreduceringsprestanda.

**TR**

Lütfen kulaklıklarınızı doğru yönde takın ve yavaşça döndürerek sabit ve rahat bir pozisyona getirin.

\*M tipi kulak uçları önceden takılmıştır. Optimum konfor ve gürültü azaltma performansı için farklı boyuttaki kulak uçlarını değiştirebilir ve Baseus Uygulaması (Baseus Uygulaması > Soundfit) aracılığıyla kulak kanalı tespiti yapabilirsiniz.

**UA**

Надягніть навушники у правильному напрямку та обережно поверніть їх, щоб забезпечити надійну й зручну посадку.

\*За замовчуванням встановлено насадки середнього розміру (M). Ви можете замінити їх на насадки іншого розміру. Для досягнення оптимального комфорту та максимальної ефективності шумозаглушення рекомендується виконати налаштування вушного каналу за допомогою застосунок Baseus (Застосунок Baseus > Soundfit (Налаштування звуку)).

**VI**

Vui lòng đeo tai nghe đúng hướng và xoay nhẹ đến vị trí ổn định và thoải mái.

\*Nút tai nghe loại M đã được cài đặt sẵn. Bạn có thể thay nút tai nghe có kích thước khác và thực hiện dò ống tai thông qua ứng dụng Baseus (Ứng dụng Baseus > Soundfit) để có được sự thoải mái tối ưu và hiệu suất giảm tiếng ồn.

**繁中**

請以正確佩戴耳機方向，並輕輕旋轉至穩固舒適的位置。

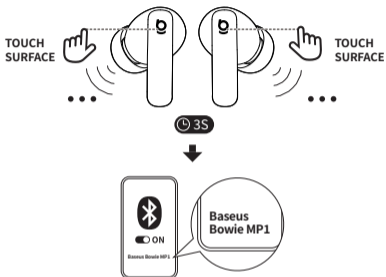
\*耳機預裝了 M 尺寸的耳塞。您可以更換不同尺寸的耳塞，並透過 Baseus 應用程式 (Baseus 應用程式 > Soundfit) 進行耳道檢測，以獲得最佳的舒適度和降噪效果。

**AR**

يرجى ارتداء سماعات الأذن في الاتجاه الصحيح وتوويرها بلطف إلى وضعية مستقرة ومريحة.  
\*تم تثبيت أطراف الأذن من النوع M مسبقاً. يمكنك استبدال أطراف الأذن بحجم مختلف وإجراء كشف لقناة الأذن عبر تطبيق Baseus (تطبيق Baseus > Soundfit) للحصول على أمثل راحة وأداء لتقليل الضوضاء.



## 5. MANUAL PAIRING



**EN** To manually activate pairing mode, place the earbuds in the charging case, press and hold the function button for 3 seconds until the indicator light flashes white, indicating that the earbuds have entered pairing mode.

**CZ** Pro ruční aktivaci režimu párování vložte sluchátka do uší do nabíjecího pouzdra, stiskněte a přidržte funkční tlačítko na 3 sekundy, dokud kontrolka nebude blikat bíle, což naznačí, že sluchátka do uší jsou v režimu párování.

**DE** Um den Kopplungsmodus manuell zu aktivieren, legen Sie die Ohrhörer in die Ladebox. Drücken Sie die Funktionstaste 3 Sek. lang, bis die Anzeigeleuchte weiß blinkt. Nun sind die Ohrhörer im Kopplungsmodus.

**ES**

Para activar manualmente el modo de emparejamiento, coloque los auriculares en el estuche de carga, mantenga pulsado el botón de función durante 3 segundos hasta que la luz indicadora parpadee en blanco, indicando que los auriculares han entrado en modo de emparejamiento.

**FR**

Pour activer manuellement le mode d'appairage, placez les oreillettes dans le boîtier de charge, puis maintenez le bouton de fonction enfoncé pendant 3 secondes jusqu'à ce que le témoin lumineux clignote en blanc, indiquant l'entrée en mode d'appairage.

**HU**

A párosítási mód kézi aktiválásához helyezd a fülhallgatókat a töltőtokba, majd nyomd meg és tartsd lenyomva a funkciógombot 3 másodpercig, amíg a jelzőfény fehéren villogni nem kezd – ez jelzi, hogy a fülhallgatók párosítási módba léptek.

**ID**

Untuk mengaktifkan mode pemasangan secara manual, letakkan earbud dalam kotak pengisian daya, tekan dan tahan tombol fungsi selama 3 detik hingga lampu indikator berkedip putih, menunjukkan bahwa earbud telah masuk mode pemasangan.

**IT**

Per attivare manualmente la modalità di associazione, posiziona gli auricolari nella custodia di ricarica, tenere premuto il pulsante funzione per 3 secondi finché la spia luminosa non lampeggia in bianco, a indicare che gli auricolari sono entrati in modalità di associazione.

**JP**

手でペアリングモードを有効にするには、イヤホンを充電ケースに入れ、インジケータライトが白色に点滅するまで機能ボタンを3秒間長押しします。これで、イヤホンは、ペアリングモードに入ります。

**KR**

페어링 모드를 수동으로 활성화하려면, 이어버드를 충전 케이스에 넣은 상태에서 기능 버튼을 3초간 길게 누르세요. 표시등이 흰색으로 깜빡이면 이어버드가 페어링 모드에 진입했음을 나타냅니다.

**NL**

Om de koppelingsmodus handmatig te activeren, plaats de oordopjes in het oplaadetui en houd de functieknop 3 seconden ingedrukt totdat het indicatielampje wit knippert. Dit geeft aan dat de oordopjes in de koppelingsmodus staan.

**PL**

Aby ręcznie aktywować tryb parowania, należy umieścić słuchawki douszne w etui ładującym, nacisnąć i przytrzymać przycisk funkcyjny przez 3 sekundy, aż wskaźnik zacznie migać na biało, wskazując, że słuchawki douszne weszły w tryb parowania.

**PT** Para ativar manualmente o modo de pareamento, coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento, pressione e segure o botão de função por 3 segundos até que a luz indicadora pisque em branco, indicando que os fones de ouvido entraram no modo de pareamento.

**RO** Pentru a activa manual modul de asociere, puneți căștile în carcasa de încărcare, apăsați și mențineți apăsat butonul de funcție timp de 3 secunde până când indicatorul luminos luminează intermitent în alb, indicând intrarea căștilor în modul de asociere.

**RU** Чтобы вручную активировать режим сопряжения, поместите наушники в зарядный футляр, нажмите и удерживайте функциональную кнопку в течение 3 секунд, пока индикатор не начнет мигать белым светом, указывая на то, что наушники вошли в режим сопряжения.

**SE** För att manuellt aktivera parningsläget, placera öronsnäckorna i laddningsfodralet, tryck och håll in funktionsknappen i 3 sekunder tills indikatorlampan blinkar vitt, vilket indikerar att öronsnäckorna har gått in i parningsläge.

**TR** Eşleştirme modunu manuel olarak etkinleştirmek için, kulaklıkların şarj kutusuna yerleştirin ve gösterge ışığı beyaz renkte yanıp sönene kadar işlev düğmesini 3 saniye basılı tutun. Bu, kulaklıkların eşleştirme moduna girdiğini gösterir.

**UA** Щоб вручну активувати режим сполучення, покладіть навушники в зарядний кейс, натисніть і утримуйте функціональну кнопку протягом 3 секунд, доки індикатор не почне блимати білим світлом, що свідчить про перехід навушників у режим сполучення.

**VI** Để kích hoạt chế độ ghép nối theo cách thủ công, hãy đặt tai nghe vào hộp sạc, nhấn và giữ nút chức năng trong 3 giây cho đến khi đèn báo nhấp nháy màu trắng, cho biết tai nghe đã vào chế độ ghép nối.

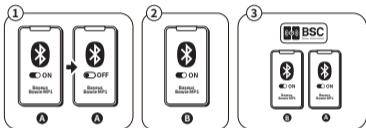
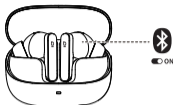
**繁中** 要手動啟用配對模式，請將耳機放入充電盒中，按住功能鍵 3 秒，直到指示燈閃爍白光，表示耳機已進入配對模式。

لتعمل وضع الإقران يدوياً، ضع سماعات الأذن في حافظة الشحن، واضغط مع الاستمرار على زر الوظيفة لمدة 3 ثوانٍ حتى تومض الإضاءة المؤشرة باللون الأبيض، مما يشير إلى أن سماعات الأذن دخلت في وضع الإقران.

**AR**



## MULTIPOINT PAIRING



- EN** After successfully connecting to the first Bluetooth device, place the earbuds back in the charging case with the lid open. Then, press and hold the function button for 3 seconds. When the indicator light flashes white, you can pair the earbuds with a second Bluetooth device.  
\*Multipoint connection is turned on by default. You may turn it off in the Baseus App if needed.

- CZ** Po úspěšném připojení k prvnímu Bluetooth zařízení, vložte sluchátka zpět do nabíjecího pouzdra a víko ponechte otevřené. Potom stiskněte a přidržte funkční tlačítko na 3 sekundy. Až bude kontrolka blikat bíle, budete moci spárovat sluchátka do uší s druhým Bluetooth zařízením.  
\*Funkce připojení k více zařízením je implicitně zapnutá. Budete-li chtít, můžete ji vypnout v aplikaci Baseus.

- DE** Nach der erfolgreichen Verbindung mit dem ersten Bluetooth-Gerät legen Sie die Ohrhörer zurück in die Ladebox und lassen Sie den Deckel offen. Drücken Sie die Funktionstaste 3 Sek. lang, bis die Anzeigeleuchte weiß blinkt. Nun können Sie die Ohrhörer mit einem zweiten Bluetooth-Gerät koppeln.  
\*Die Mehrpunkt-Verbindung ist standardmäßig aktiviert und kann bei Bedarf in der Baseus-App deaktiviert werden.

**ES**

Tras conectarse correctamente al primer dispositivo Bluetooth, vuelva a colocar los auriculares en el estuche de carga con la tapa abierta. A continuación, mantenga pulsado el botón de función durante 3 segundos. Cuando la luz indicadora parpadee en blanco, podrá emparejar los auriculares con un segundo dispositivo Bluetooth.  
\*La conexión multipunto está activada de forma predeterminada. Si lo necesita, puede desactivarla en la aplicación Baseus.

**FR**

Après avoir connecté un premier appareil Bluetooth, remplacez les oreillettes dans le boîtier de charge en laissant le couvercle ouvert. Ensuite, maintenez le bouton de fonction enfoncé pendant 3 secondes. Lorsque le témoin clignote en blanc, vous pouvez appairer les oreillettes à un second appareil Bluetooth.  
\* La connexion multipoint est activée par défaut. Vous pouvez la désactiver dans l'application Baseus si nécessaire.

**HU**

Miután sikeresen csatlakoztattad az első Bluetooth-eszközhöz, helyezd vissza a fülhallgatókat a töltőtokba, nyitott fedéllel. Ezután nyomd meg és tartsd lenyomva a funkciógombot 3 másodpercig. Amikor a jelzőfény fehéren villogni kezd, a fülhallgatók készen állnak a második Bluetooth-eszközhöz való párosításra.  
\*A többpontos kapcsolat alapértelmezetten be van kapcsolva. Szükség esetén kikapcsolható a Baseus alkalmazásban.

**ID**

Setelah berhasil terhubung ke perangkat Bluetooth pertama, letakkan earbud kembali ke dalam kotak pengisian daya dengan tutup terbuka. Kemudian, tekan dan tahan tombol fungsi selama 3 detik. Jika lampu indikator berkedip putih, Anda bisa memasang earbud dengan perangkat Bluetooth kedua.  
\*Koneksi Multi-titik diaktifkan secara default. Anda dapat menonaktifkannya di Aplikasi Baseus jika diperlukan.

**IT**

Dopo aver effettuato la connessione con il primo dispositivo Bluetooth, riporre gli auricolari nella custodia di ricarica con il coperchio aperto. Quindi, tenere premuto il pulsante funzione per 3 secondi. Quando la spia luminosa lampeggia in bianco, puoi associare gli auricolari a un secondo dispositivo Bluetooth.  
\*La connessione multipoint è attiva per impostazione predefinita. Puoi disattivarla nell'app Baseus, se necessario.

**JP**

最初のBluetooth機器との接続が完了した後、フタを開けたままイヤホンを充電ケースに戻します。次に、機能ボタンを3秒間長押しします。インジケータランプが白色に点滅すれば、イヤホンを2台目のBluetooth機器とペアリングすることができます  
\*多点接続はデフォルトでオンになっています。必要に応じてBaseusアプリでオフにすることができます。

**KR**

첫 번째 블루투스 기기와 성공적으로 연결한 후, 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 연 상태에서 기능 버튼을 3초간 길게 누르세요. 표시등이 흰색으로 깜빡이면, 두 번째 블루투스 기기와 페어링할 수 있습니다.  
\*멀티포인트 연결은 기본적으로 활성화되어 있습니다. 필요 시 Baseus 앱에서 비활성화할 수 있습니다.

**NL**

Nadat u succesvol verbinding heeft gemaakt met het eerste Bluetooth-apparaat, plaats dan de oordopjes terug in het oplaadetui met het klepje open. Houd vervolgens de functieknop 3 seconden ingedrukt. Als het indicatielampje wit knippert, kunt u de oordopjes koppelen met een tweede Bluetooth-apparaat.  
\*Multipoint-verbinding is standaard ingeschakeld. U kunt deze functie indien nodig uitschakelen in de Baseus-app.

**PL**

Po pomyslnym połączeniu z pierwszym urządzeniem Bluetooth, proszę umieścić słuchawki douszne z powrotem w etui ładującym z otwartą pokrywą. Następnie proszę nacisnąć i przytrzymać przycisk funkcyjny przez 3 sekundy. Gdy wskaźnik miga na biało, można sparować słuchawki douszne z drugim urządzeniem Bluetooth.  
\*Połączenie wielopunktowe jest domyślnie włączone. W razie potrzeby można je wyłączyć w aplikacji Baseus.

**PT**

Após conectar-se com sucesso ao primeiro dispositivo Bluetooth, coloque os fones de ouvido de volta no estojo de carregamento com a tampa aberta. Depois disso, pressione e segure o botão de função por 3 segundos. Quando a luz indicadora piscar em branco, você poderá parear os fones de ouvido com um segundo dispositivo Bluetooth.  
\*A conexão multiponto está ativada por padrão. Você pode desativá-la no App Baseus, caso seja necessário.

**RO**

După conectarea cu succes la primul dispozitiv Bluetooth, puneți căștile înapoi în carcasa de încărcare, cu capacul deschis. Apoi, apăsați și mențineți apăsat butonul de funcție timp de 3 secunde. Când indicatorul luminos luminează intermitent în alb, puteți asocia căștile cu un al doilea dispozitiv Bluetooth.  
\*Conexiunea multipunct este activată în mod implicit. Dacă este necesar, o puteți dezactiva în aplicația Baseus.

**RU**

После успешного подключения к первому устройству Bluetooth поместите наушники обратно в зарядный футляр с открытой крышкой. Затем нажмите и удерживайте функциональную кнопку в течение 3 секунд. Когда индикатор замигает белым светом, вы можете сопрягать наушники со вторым устройством Bluetooth.  
\*Многоточечное соединение включено по умолчанию. При необходимости вы можете отключить его в приложении Baseus.

**SE**

När du har anslutit till den första Bluetooth-enheten, placera tillbaka öronsnäckorna i laddningsfodralet med locket öppet. Håll sedan funktionsknappen intryckt i 3 sekunder. När indikatorlampan blinkar vitt kan du para ihop öronsnäckorna med en andra Bluetooth-enhet.

\*Multipunktsanslutning är aktiverad som standard. Du kan stänga av den i Baseus-appen om det behövs.

**TR**

ilk Bluetooth cihazına başarıyla bağlandıktan sonra, kulaklıkların kapağı açık şekilde şarj kutusuna geri yerleştirin. Daha sonra fonksiyon tuşuna 3 saniye basılı tutun. Gösterge ışığı beyaz renkte yanıp söndüğünde, kulaklıkların ikinci bir Bluetooth cihazıyla eşleştirebilirsiniz.

\*Çoklu bağlantı varsayılan olarak açıktır. Gerekirse Baseus Uygulamasında kapatabilirsiniz.

**UA**

Після успішного підключення до першого Bluetooth-пристрою покладіть навушники назад у зарядний кейс, не закриваючи кришку. Потім натисніть і утримуйте функціональну кнопку протягом 3 секунд. Коли індикатор почне блимати білим світлом, ви зможете сполучити навушники з другим Bluetooth-пристроєм.

\*Функція підключення до декількох пристроїв активована за замовчуванням. За потреби її можна вимкнути в застосунку Baseus.

**VI**

Sau khi kết nối thành công với thiết bị Bluetooth đầu tiên, hãy đặt tai nghe trở lại hộp sạc với nắp mở. Sau đó, nhấn và giữ nút chức năng trong 3 giây. Khi đèn báo nhấp nháy màu trắng, bạn có thể ghép nối tai nghe với thiết bị Bluetooth thứ hai.

\*Kết nối đa điểm được bật theo mặc định. Bạn có thể tắt tính năng này trong ứng dụng Baseus nếu cần.

**繁中**

成功連接到第一個藍牙裝置後，將耳機放回充電盒中並打開盒蓋。然後，按住功能鍵 3 秒。當指示燈閃爍白光時，您可以將耳機與第二個藍牙設備配對。

\*多點連接預設為開啟。如果需要，您可以在 Baseus 應用程式中將其關閉。

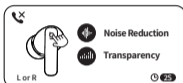
**AR**

بعد الاتصال الناجح بجهاز البلوتوث الأول، ضع سماعات الأذن مرة أخرى في حاوية الشحن مع ترك الغطاء مفتوحاً. ثم اضغط مع الاستمرار على زر الوظيفة لمدة 3 ثوانٍ. عندما تومض الإضاءة المؤشرة باللون الأبيض، يمكنك إقران سماعات الأذن مع جهاز بلوتوث ثانٍ.

\*اتصال النقاط المتعددة مفعل افتراضياً. يمكنك إيقاف تشغيله في تطبيق Baseus إذا لزم الأمر.



## TOUCH CONTROLS



**EN**

### **Double tap (×2)**

Call: Answer/End

Music: Play/Pause

### **Tap and hold for 2 seconds (2s)**

Call: Reject/End

Music: Switch Between Noise Control Mode (Transparency / ANC On)

\*You can customize touch controls in the Baseus App.

**CZ**

### **Dvojité poklepání (2x)**

Hovor: přijmout/ukončit

Hudba: přehrávat/pozastavit

### **Klepnout a podržet na 2 sekundy (2s)**

Hovor: odmítnout/ukončit

Hudba: přepnout mezi režimem potlačení hluku (Transparentní / ANC je zapnuté)

\*Dotykové ovladače si můžete přizpůsobit v aplikaci Baseus.

**DE**

### **Zweimal antippen (×2)**

Anruf: Annehmen/Beenden

Musik: Wiedergabe/Pause

### **2 Sek. lang andrücken (2s)**

Anruf: Ablehnen/Beenden

Musik: Moduswechsel zwischen Geräuschkontrollmodus (Transparenz/ ANC ein)

\*Sie können die Touch-Steuerung in der Baseus-App anpassen.

**ES****Doble pulsación (×2)**

Llamada: Responder/Finalizar

Música: Reproducir/Pausar

**Pulsar y mantener pulsado durante 2 segundos (2 s)**

Llamada: Rechazar/Finalizar

Música: Cambiar entre los modos de control de ruido (Transparencia / ANC activado)

\*Puede personalizar los controles táctiles en la aplicación Baseus.

**FR****Double appui (×2)**

Appel : Répondre / Raccrocher

Musique : Lecture / Pause

**Appui long (2s)**

Appel : Rejeter / Terminer

Musique : Basculer entre les modes de contrôle du bruit (Transparence / ANC activé)

\* Vous pouvez personnaliser les commandes tactiles dans l' application Baseus.

**HU****Dupla koppintás (×2)**

Hívás: Fogadás / Befejezés

Zene: Lejátszás / Szünet

**Koppintás és nyomva tartás 2 másodpercig (2s)**

Hívás: Elutasítás / Befejezés

Zene: Váltás zajszűrési módok között (Átengedés / ANC bekapcs.)

\*A Baseus alkalmazásban testre szabhatod az érintésvezérléseket.

**ID****Ketuk dua kali (×2)**

Panggilan: Menjawab/Mengakhiri

Musik: Putar/Jeda

**Ketuk dan tahan selama 2 detik (2dtk)**

Panggilan: Menolak/Mengakhiri

Musik: Beralih Antara Mode Kontrol Kebisingan (Transparansi / ANC Aktif)

\*Anda bisa mengustomisasi kontrol sentuh di Aplikasi Baseus.

**IT****Doppio tocco (×2)**

Chiamata: Rispondi/Termina

Musica: Riproduci/Pausa

**Tocca e tieni premuto per 2 secondi (2s)**

Chiamata: Rifiuta/Termina

Musica: Passa alla modalità di controllo del rumore (Trasparenza / ANC attivato)

\*Puoi personalizzare i controlli touch nell'app Baseus.

**JP****ダブルタップ(×2)**

通話: 応答/終了

音楽: 再生/停止

**2秒間長押し(2秒)**

通話: 拒否/終了

音楽: ノイズコントロールボタンの切り替え(透明/ANCオン)

\* Baseusアプリでタッチコントロールをカスタマイズすることができます。

**KR****두 번 탭(×2)**

통화: 응답/종료

음악: 재생/일시정지

**2초간 길게 누르기(2초)**

통화: 거절/종료

음악: 노이즈 컨트롤 모드 전환(주변 소리 듣기/ANC 켜기)

\* 터치 컨트롤은 Baseus 앱에서 사용자 설정이 가능합니다.

**NL****Twee keer tikken(×2)**

Oproep: Beantwoorden/Beëindigen

Muziek: Afspelen/Pauzeren

**Tik en houd 2 seconden(2 sec.) ingedrukt**

Oproep: Afwijzen/Beëindigen

Muziek: Schakelen tussen de ruisonderdrukkingsmodus  
(Transparantie / ANC aan)

\*U kunt de aanraakbediening instellen in de Baseus-app.

**PL****Dwukrotne naciśnięcie(×2)**

Połączenie: Odbierz/Zakończ

Muzyka: Odtwarzanie/Pauza

**Naciśnięcie i przytrzymanie przez 2 sekundy(2s)**

Połączenie: Odrzuć/Zakończ

Muzyka: Przełączanie między trybami kontroli hałasu  
(Transparentność / ANC Wł.)

\*Mogą Państwo dostosować sterowanie dotykowe w aplikacji Baseus.

**PT****Toque duplo(×2)**

Chamada: Atender/Encerrar

Música: Reproduzir/Pausar

**Tocar e segurar por 2 segundos(2s)**

Chamada: Rejeitar/Encerrar

Música: Alternar entre os modos de controle de ruído(Transparência / ANC ativado)

\*Você pode personalizar os controles de toque no App Baseus.

**RO****Atingere dublă (×2)**

Apel: Răspuns/Încheiere

Muzică: Redare/Înterupere

**Atingere și menținere apăsat timp de 2 secunde (2 s)**

Apel: Răspingere/Încheiere

Muzică: Comutare între modul de control al zgomotului (Transparentă/ANC pornit)

\*Puteți personaliza comenzile tactile în aplicația Baseus.

**RU****Двойное нажатие (×2)**

Вызов: Ответить/Завершить

Музыка: Воспроизведение/Пауза

**Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд (2 с)**

Вызов: Отклонить/Завершить

Музыка: Переключение между режимами шумоподавления (Прозрачный режим / ANC Вкл.)

\*Вы можете настроить сенсорные элементы управления в приложении Baseus.

**SE****Dubbeltryck (×2)**

Samtal: Svara/Avsluta

Musik: Spela/Pausa

**Tryck och håll i 2 sekunder (2s)**

Samtal: Avvisa/Avsluta

Musik: Växla mellan bruskontrollläge (Transparens / ANC på)

\*Du kan anpassa pekkontroller i Baseus-appen.

**TR****Çift dokunuş (×2)**

Çağr: Cevapla/Sonlandır

Müzik: Oynat/Duraklat

**Dokunup 2 saniye (2 sn) basılı tutun**

Çağr: Reddet/Sonlandır

Müzik: Gürültü Kontrol Modu Arasında Geçiş Yapın (Şeffaflık / ANC Açık)

\*Baseus Uygulaması'nda dokunmatik kontrolleri özelleştirebilirsiniz.

**UA****Подвійне торкання (×2)**

Телефонний дзвінок: Відповісти/Завершити

Музика: Відтворити/Пауза

**Натискання та утримання протягом 2 секунд (2 с)**

Телефонний дзвінок: Відхилити/Завершити

Музика: Перемикання режимів шумозаглушення (Часткове ANC / ANC увімк.)

\*Налаштувати сенсорне керування можна в застосунку Baseus.

**VI****Chạm hai lần (×2)**

Cuộc gọi: Trả lời/Kết thúc

Nhạc: Phát/Tạm dừng

**Chạm và giữ trong 2 giây (2 giây)**

Cuộc gọi: Từ chối/Kết thúc

Nhạc: Chuyển đổi giữa các chế độ Kiểm soát tiếng ồn (Độ trong suốt/Bật ANC)

\*Bạn có thể tùy chỉnh các nút điều khiển cảm ứng trong ứng dụng Baseus.

**繁中****按兩下 (×2)**

通話: 接聽 / 掛斷

音樂: 播放 / 暫停

**長按 2 秒 (2s)**

通話: 拒接 / 掛斷

音樂: 切換降噪模式 (環境音模式 / 降噪開啟)

\*您可以在 Baseus App 中自訂觸控操作。

**(2×)** النقر المزدوج

المكالمة: الإجابة/الإنهاء

الموسيقى: تشغيل/إيقاف مؤقت

النقر مع الاستمرار لمدة ثانيتين (2ث)

المكالمة: رفض/إنهاء

الموسيقى: التبدل بين وضع التحكم في الضوضاء (الشفافية / إلغاء الضوضاء النشط مُشغل)

\*يمكنك تخصيص عناصر التحكم باللمس في تطبيق Baseus.

**AR**



## APP CONTROL



**EN** Scan the QR code to download the Baseus App. Follow the in-app instructions to link your earbuds and access custom settings.  
\*Ensure the earbuds are near your device and the App is up to date.

**CZ** Pokud si chcete aplikaci Baseus stáhnout, naskenujte QR kód. Podle pokynů v aplikaci propojte sluchátka a získajte přístup k vlastním nastavením.  
\*Ujistěte se, že jsou sluchátka v blízkosti zařízení a že je aplikace aktualizovaná.

**DE** Scannen Sie den QR-Code, um die Baseus App herunterzuladen. Folgen Sie den Anweisungen in der App, um Ihre Ohrhörer zu verbinden und auf benutzerdefinierte Einstellungen zuzugreifen.  
\*Stellen Sie sicher, dass sich die Ohrhörer in der Nähe Ihres Geräts befinden und die App auf dem neuesten Stand ist.

**ES** Escanee el código QR para descargar la aplicación Baseus. Siga la instrucciones de la aplicación para vincular sus auriculares y acceder a la configuración personalizada.  
\*Asegúrese de que los auriculares estén cerca de dispositivo y que la aplicación esté actualizada.

**FR** Scannez le code QR pour télécharger Baseus App. Suivez les instructions de l'application pour connecter vos oreillettes et accéder aux paramètres personnalisés.  
\*Assurez-vous que les oreillettes sont à proximité de votre appareil et que l'application est à jour.

- HU** Olvassa be a QR-kódot a Baseus alkalmazás letöltéséhez. Kövesse az alkalmazáson belüli utasításokat a fülhallgató összekapcsolásához és az egyéni beállítások eléréséhez.  
\*Győződjön meg róla, hogy a fülhallgató a készülék közelében van, és az alkalmazás naprakész.
- ID** Pindai kode QR untuk mengunduh Aplikasi Baseus. Ikuti petunjuk dalam aplikasi untuk menautkan earbud dan mengakses pengaturan kustom.  
\*Pastikan earbud berada dekat dengan perangkat dan Anda menggunakan aplikasi versi terbaru.
- IT** Scansionare il codice QR per scaricare l' app Baseus. Seguire le istruzioni dell'applicazione per collegare gli auricolari e accedere alle impostazioni personalizzate.  
\*Accertarsi che gli auricolari siano vicini al dispositivo e che l'applicazione sia aggiornata.
- JP** QRコードをスキャンしてBaseusアプリをダウンロードしてください。アプリ内の指示に従い、イヤークリップをリンクしてカスタム設定にアクセスします。  
\*イヤークリップがデバイスの近くにあり、アプリが最新の状態であることを確認してください。
- KR** QR 코드를 스캔하여 Baseus 앱을 다운로드하세요. 앱 내 안내에 따라 이어버드를 연결하고 맞춤 설정에 접근할 수 있습니다.  
\*이어버드가 기기 가까이에 있고, 앱이 최신 버전인지 확인하세요.
- NL** Scan de QR-code om de Baseus-app te downloaden. Volg de instructies in de app om uw oordopjes te koppelen en toegang tot aangepaste instellingen te krijgen.  
\*Zorg dat de oordopjes zich in de buurt van uw apparaat bevinden en dat de App up-to-date is.
- PL** Aby pobrać aplikację Baseus, zeskanuj kod QR. Postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji, aby połączyć słuchawki douszne i uzyskać dostęp do ustawień niestandardowych.  
\*Upewnij się, że słuchawki douszne znajdują się blisko urządzenia, a aplikacja jest aktualna.
- PT** Escaneie o código QR para baixar o aplicativo Baseus. Siga as instruções no aplicativo para vincular seus fones de ouvido e acessar configurações personalizadas.  
\*Verifique se os fones de ouvido estão próximos do seu dispositivo e o aplicativo está atualizado.

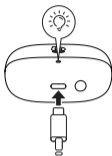
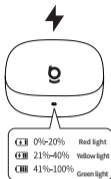
- RO** Scanați codul QR pentru a descărca aplicația Baseus. Urmăți instrucțiunile din aplicație pentru a asocia căștile și a accesa setări personalizate.  
\*Asigurați-vă că aveți căștile aproape de dispozitiv și că aplicația este actualizată.
- RU** Отсканируйте QR-код, чтобы загрузить приложение Baseus. Следуйте инструкциям в приложении, чтобы привязать наушники и получить доступ к пользовательским настройкам.  
\*Убедитесь, что наушники располагаются рядом с устройством, а приложение обновлено до актуальной версии.
- SE** Skanna QR-koden för att ladda ner Baseus-appen. Följ anvisningarna i appen för att länka dina öronsnäckor och komma åt anpassade inställningar.  
\*Se till att öronsnäckorna är nära din enhet och att appen är uppdaterad.
- TR** Baseus Uygulamasını indirmek için QR kodunu tarayın. Kulaklıklarınızı bağlamak ve özel ayarlara erişmek için uygulama içi talimatları izleyin.  
\*Kulaklıklarınızın cihazınızın yakınında olduğundan ve Uygulamanın güncel olduğundan emin olun.
- UA** Проскануйте QR-код, щоб завантажити програму. Дотримуйтеся інструкцій у програмі, щоб прив'язати навушники та отримати доступ до користувацьких налаштувань.  
\*Переконайтеся, що навушники перебувають поруч із вашим пристроєм і програма оновлена.
- VI** Quét mã QR để tải xuống Ứng dụng Baseus. Làm theo chỉ dẫn trong ứng dụng để liên kết tai nghe và truy cập cài đặt tùy chỉnh.  
\*Đảm bảo tai nghe ở gần thiết bị và Ứng dụng được cập nhật.
- 繁中** 掃描 QR 碼即可下載 Baseus 應用程式。遵循應用程式內的指示即可連結您的耳塞式耳機並存取自訂設定。  
\*確保耳塞式耳機靠近您的裝置並且應用程式是最新版。

اسمح رمز الاستجابة السريعة ضوئياً لتحميل تطبيق Baseus. اتبع التعليمات داخل التطبيق لربط سماعات الأذن والوصول إلى الإعدادات المخصصة.  
\*تأكد من أن سماعات الأذن قريبة من جهازك وأن التطبيق محدث.

**AR**



## CHARGING & RECHARGING



**EN** 0% - 20%: Red light  
20% - 40%: Yellow light  
40% - 100%: Green light

**CZ** 0 - 20 %: svítí červeně  
20 - 40 %: svítí žlutě  
40 - 100 %: svítí zeleně

**DE** 0% - 20%: Rote Leuchte  
20% - 40%: Gelbe Leuchte  
40% - 100%: Grüne Leuchte

**ES** 0% - 20 %: Luz roja  
20 % - 40 %: Luz amarilla  
40 % - 100 %: Luz verde

**FR** 0 % - 20 % : Lumière rouge  
20 % - 40 % : Lumière jaune  
40 % - 100 % : Lumière verte

**HU** 0% - 20%: Piros fény  
20% - 40%: Sárga fény  
40% - 100%: Zöld fény

**ID** 0% - 20%: Menyala merah  
20% - 40%: Menyala kuning  
40% - 100%: Menyala hijau

**IT** 0% - 20%: Spia rossa  
20% - 40%: Spia gialla  
40% - 100%: Spia verde

**JP** 0%~20%: 赤色のランプ  
20%~40%: 黄色のランプ  
40%~100%: 緑色のランプ

**KR** 0%~20%: 빨간불  
20%~40%: 노란불  
40%~100%: 초록불

**NL** 0% – 20%: rood lampje  
20% – 40%: geel lampje  
40% – 100%: groen lampje

**PL** 0% – 20%: Świeci na czerwono  
20% – 40%: Świeci na żółto  
40% – 100%: Świeci na zielono

**PT** 0% – 20%: Luz vermelha  
20% – 40%: Luz amarela  
40% – 100%: Luz verde

**RO** 0% – 20%: Lumină roșie  
20% – 40%: Lumină galbenă  
40% – 100%: Lumină verde

**RU** 0% – 20%: красный цвет  
20% – 40%: желтый цвет  
40% – 100%: зеленый цвет

**SE** 0 %–20 %: Rött ljus  
20 %–40 %: Gult ljus  
40 %–100 %: Grönt ljus

**TR** %0 – %20: Kırmızı ışık  
%20 – %40: Sarı ışık  
%40 – %100: Yeşil ışık

**UA** 0%– 20%: червоний індикатор  
20%– 40%: жовтий індикатор  
40%– 100%: зелений індикатор

**VI** 0% – 20%: Đèn sáng màu đỏ  
20% – 40%: Đèn sáng màu vàng  
40% – 100%: Đèn sáng màu xanh lá cây

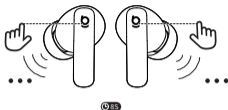
**繁中** 0% – 20%: 紅燈  
20% – 40%: 黃燈  
40% – 100%: 綠燈

20% – 0%: الضوء الأحمر  
40% – 20%: الضوء الأصفر  
100% – 40%: الضوء الأخضر

**AR**



## FACTORY RESET



**EN**

- ① Remove ""Baseus Bowie MP1"" from your device' s Bluetooth settings.
- ② Place the earbuds into the charging case, and press and hold the function button for 8 seconds until the indicator light flash white three times. This will reset the earbuds and clear any custom App settings.

**CZ**

- ① Odstraňte „Baseus Bowie MP1“ z nastavení Bluetooth ve vašem zařízení.
- ② Sluchátka do uší vložte do nabíjecího pouzdra, stiskněte a podržte funkční tlačítko na 8 sekund, dokud kontrolka třikrát nezabliká bíle. To přenastaví sluchátka do uší a vymaže všechna přizpůsobená nastavení v aplikaci.

**DE**

- ① Entfernen Sie „Baseus Bowie MP1“ aus den Bluetooth-Einstellungen Ihres Geräts.
- ② Legen Sie die Ohrhörer in die Ladebox und drücken Sie die Funktionstaste 8 Sek. lang, bis die Anzeigeleuchte 3-mal weiß blinkt. Die Ohrhörer sind nun zurückgesetzt und alle benutzerdefinierten App-Einstellungen gelöscht.

**ES**

- ① Elimine ""Baseus Bowie MP1"" de la configuración Bluetooth del dispositivo.
- ② Coloque los auriculares en el estuche de carga y mantenga pulsado el botón de función durante 8 segundos hasta que la luz indicadora parpadee tres veces en blanco. Esto restablecerá los auriculares y borrará cualquier configuración personalizada de la aplicación.

**FR**

- ① Retirez « Baseus Bowie MP1 » des paramètres Bluetooth de votre appareil.
- ② Placez les oreillettes dans le boîtier de charge, puis maintenez le bouton de fonction enfoncé pendant 8 secondes jusqu' à ce que le témoin clignote trois fois en blanc. Cela réinitialisera les oreillettes et effacera tous les réglages personnalisés via l' application.

**HU**

- ① Távolítsa el a „Baseus Bowie MP1” nevet a készülék Bluetooth beállításai közül.
- ② Helyezd a fülhallgatókat a töltőtokba, majd nyomd meg és tartsd lenyomva a funkciógombot 8 másodpercig, amíg a jelzőfény háromszor fehéren fel nem villan. Ez visszaállítja a fülhallgatókat az alapértelmezett beállításokra, és törli az alkalmazásban megadott egyéni beállításokat is.

**ID**

- ① Hapus ""Baseus Bowie MP1"" dari pengaturan Bluetooth perangkat Anda.
- ② Letakkan earbud ke dalam kotak pengisian daya, lalu tekan dan tahan tombol fungsi selama 8 detik sampai lampu indikator berkedip putih tiga kali. Ini akan mereset earbud dan menghapus pengaturan Aplikasi kustom yang ada.

**IT**

- ① Rimuovere il dispositivo “Baseus Bowie MP1” dalle impostazioni Bluetooth del dispositivo.
- ② Inserire gli auricolari nella custodia di ricarica e tenere premuto il pulsante funzione per 8 secondi finché la spia luminosa non lampeggia in bianco tre volte. Questo resetterà gli auricolari e cancellerà tutte le impostazioni personalizzate dell'app.

**JP**

- ① 「Baseus Bowie MP1」をデバイスのBluetooth設定から削除します。
- ② イヤホンを充電ケースに入れ、インジケータランプが3回白色に点滅するまで機能ボタンを8秒間長押しします。これでイヤホンがリセットされ、アプリのカスタム設定がクリアされます。

**KR**

- ① 기기의 블루투스 설정에서 “Baseus Bowie MP1”을 삭제하세요.
- ② 이어버드를 충전 케이스에 넣은 후, 기능 버튼을 8초간 길게 누르세요. 표시등이 흰색으로 세 번 깜빡이면 초기화가 완료되며, 앱에서 설정한 사용자 맞춤 정보도 모두 삭제됩니다.

**NL**

- ① Verwijder 'Baseus Bowie MP1' uit de Bluetooth-instellingen van uw apparaat.
- ② Plaats de oordopjes in het oplaadetui en houd de functieknop 8 seconden ingedrukt totdat het indicatielampje drie keer wit knippert. Hiermee worden de oordopjes gereset en worden alle ingestelde app-instellingen gewist.

**PL**

- ① Usuń pozycję „Baseus Bowie MP1” z listy urządzeń Bluetooth.
- ② Umieść słuchawki douszne w etui ładującym, a następnie naciśnij i przytrzymaj przycisk funkcyjny przez 8 sekund, aż wskaźnik mignie trzy razy na biało. Spowoduje to zresetowanie słuchawek i wyczyszczenie wszelkich niestandardowych ustawień aplikacji.

**PT**

- ① Remova ""Baseus Bowie MP1"" das configurações do Bluetooth do seu dispositivo.
- ② Coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento e pressione e segure o botão de função por 8 segundos até que a luz indicadora pisque em branco três vezes. Isso redefinirá os fones de ouvido e apagará todas as configurações personalizadas do App.

**RO**

- ① Eliminați „Baseus Bowie MP1” din setările Bluetooth ale dispozitivului dvs.
- ② Așezați căștile în carcasa de încărcare și mențineți apăsat butonul de funcție timp de 8 secunde până când indicatorul luminos luminează intermitent alb de trei ori. Acest lucru va reseta căștile și va șterge orice setări personalizate ale aplicației.

**RU**

- ① Удалите «Baseus Bowie MP1» из настроек Bluetooth устройства.
- ② Поместите наушники в зарядный футляр, нажмите и удерживайте функциональную кнопку в течение 8 секунд, пока индикатор не мигнет белым три раза. Это приведет к перезагрузке наушников и удалению всех пользовательских настроек приложения.

**SE**

- ① Ta bort ”Baseus Bowie MP1” från enhetens Bluetooth-inställningar.
- ② Placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och håll funktionsknappen intryckt i 8 sekunder tills indikatorlampan blinkar vitt tre gånger. Detta återställer öronsnäckorna och rensar eventuella anpassade appinställningar.

**TR**

- ① Cihazınızın Bluetooth ayarlarından ""Baseus Bowie MP1"" öğesini kaldırın.
- ② Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve gösterge ışığı üç kez beyaz renkte yanıp sönene kadar işlev düğmesini 8 saniye basılı tutun. Bu, kulaklıkları sıfırlayacak ve özel Uygulama ayarlarını temizleyecektir.

**UA**

- ① Видаліть «Baseus Bowie MP1» з налаштувань Bluetooth вашого пристрою.
- ② Покладіть навушники у зарядний кейс і натисніть та утримуйте функціональну кнопку протягом 8 секунд, доки індикатор тричі не блимне білим світлом. Ця дія призведе до скидання навушників до заводських налаштувань та видалення усіх користувацьких налаштувань застосунку.

**VI**

- ① Xóa ""Baseus Bowie MP1"" khỏi cài đặt Bluetooth trên thiết bị của bạn.
- ② Đặt tai nghe vào hộp sạc, nhấn và giữ nút chức năng trong 8 giây cho đến khi đèn báo nhấp nháy màu trắng ba lần. Thao tác này sẽ đặt lại tai nghe và xóa mọi cài đặt ứng dụng tùy chỉnh.

**繁中**

- ① 將「Baseus Bowie MP1」從裝置的藍牙設定移除。
- ② 將耳機放入充電盒，長按功能鍵 8 秒直到指示燈閃爍白燈三次。這會重設耳機並清除任何自訂應用程式設置。

**AR**

- ① قم بإزالة ""Baseus Bowie MP1"" من إعدادات البلوتوث في جهازك.
- ② ضع سماعات الأذن في حاوية الشحن، واضغط مع الاستمرار على زر الوظيفة لمدة 8 ثوانٍ حتى تومض الإضاءة المؤشرة باللون الأبيض ثلاث مرات. هذا سيعيد تعيين سماعات الأذن ويحذف أي إعدادات مخصصة للتطبيق.



## SUPPORT



FAQ

**EN**

For FAQs, detailed manuals, and more information, please visit:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>

**CZ**

Nejčastější dotazy, podrobné příručky a další informace najdete na adrese:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>

**DE**

Für FAQs, detaillierte Handbücher und weitere Info besuchen Sie bitte:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>

**ES**

Para consultar preguntas frecuentes, manuales detallados y más información, visite:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>

**FR**

Pour les FAQ, manuels détaillés et plus d'informations, veuillez visiter : <https://www.baseus.com/pages/support-center>

**HU**

GYIK, részletes kézikönyvek és további információkért látogasson el a következő weboldalra:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>

**ID**

Untuk Pertanyaan Umum, manual mendetail, dan informasi selengkapnya, silakan kunjungi:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>

**IT**

Per le DOMANDE FREQUENTI, manuali dettagliati e maggiori informazioni, visita:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>

- JP** よくある質問、詳細説明、その他の情報については、以下をご覧ください。  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- KR** 자주 묻는 질문, 자세한 매뉴얼 및 기타 정보는 아래 링크를 방문하세요:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- NL** Voor veelgestelde vragen, gedetailleerde handleidingen en meer informatie, bezoek:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- PL** Aby uzyskać odpowiedzi na najczęściej zadawane pytania, szczegółowe instrukcje obsługi i więcej informacji, proszę odwiedzić stronę: <https://www.baseus.com/pages/support-center>
- PT** Para FAQs, manuais detalhados e mais informações, por favor, visite:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- RO** Pentru întrebări frecvente, manuale detaliate și alte informații, vizitați:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- RU** Для получения ответов на часто задаваемые вопросы, подробных руководств и дополнительной информации, посетите веб-сайт:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- SE** För vanliga frågor, detaljerade manualer och mer information, besök:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- TR** SSS, ayrıntılı kılavuzlar ve daha fazla bilgi için lütfen şu adresi ziyaret edin:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- UA** Часті запитання, докладні керівництва та додаткову інформацію можна знайти на сайті:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- VI** Để biết thêm Câu hỏi thường gặp, hướng dẫn chi tiết và thông tin bổ sung, vui lòng truy cập:  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>
- 繁中** 常見問題、詳細使用說明和更多資訊請造訪：  
<https://www.baseus.com/pages/support-center>



## SPECIFICATIONS

<b>Name</b>	<b>Baseus Bowie MP1 In-Ear True Wireless Earbuds</b>
<b>CZ:</b> Název	Plně bezdrátová sluchátka do uší Bowie MP1 In-Ear Baseus
<b>DE:</b> Name	Baseus Bowie MP1 Echt Kabellose In-Ohr-Ohrhörer
<b>ES:</b> Nombre	Auriculares inalámbricos intrauditivos Baseus Bowie MP1 True Wireless
<b>FR:</b> Nom	Oreillettes intra-auriculaires Baseus Bowie MP1
<b>HU:</b> Név	Baseus Bowie MP1 In-Ear True vezeték nélküli fülhallgató
<b>ID:</b> Nama	Earbud True Wireless In-Ear Baseus Bowie MP1
<b>IT:</b> Nome	Baseus Bowie MP1 - Auricolari In-Ear True Wireless
<b>JP:</b> 名称	Baseus Bowie MP1 インイヤー完全ワイヤレスイヤーパッド
<b>KR:</b> 제품명	Baseus Bowie MP1 인이어 트루 와이어리스 이어버드
<b>NL:</b> Naam	Baseus Bowie MP1 In-oor echte draadloze oordopjes
<b>PL:</b> Nazwa	Sluchawki douszne True Wireless Baseus Bowie MP1
<b>PT:</b> Nome	Fones de ouvido sem fio In-Ear Baseus Bowie MP1
<b>RO:</b> Denumire	Căști intraauriculare Baseus Bowie MP1 True Wireless
<b>RU:</b> Название	Беспроводные наушники-вкладыши Baseus Bowie MP1
<b>SE:</b> Namn	Baseus Bowie MP1 In-Ear Trådlösa Öronsnäckor
<b>TR:</b> Adı	Baseus Bowie MP1 Kulak İçi Tasanlı True Kablosuz Kulaklık
<b>UA:</b> Назва	Повністю бездротові внутрішньоканальні навушники Baseus Bowie MP1
<b>VI:</b> Tên	Baseus Bowie MP1 Tai nghe nhét tai không dây hoàn toàn
<b>繁中:</b> 名稱	Baseus Bowie MP1 入耳式真無線耳機
<b>AR:</b> الاسم	سماعات آذن Baseus Bowie MP1 لاسلكية تمامًا داخل الأذن

<p><b>Model No.</b></p> <p><b>CZ:</b> Č. modelu   <b>DE:</b> Modell-Nr.   <b>ES:</b> N.º de modelo   <b>FR:</b> N° de modèle   <b>HU:</b> Modellszám   <b>ID:</b> Model No.   <b>IT:</b> N. modello   <b>JP:</b> 型番   <b>KR:</b> 모델 번호   <b>NL:</b> Modelnr.   <b>PL:</b> Numer modelu   <b>PT:</b> Modelo N°   <b>RO:</b> Numărul modelului   <b>RU:</b> Модель №   <b>SE:</b> Modellnr   <b>TR:</b> Model Numarası   <b>UA:</b> Модель №   <b>VI:</b> Số mẫu   <b>繁中:</b> 型號   <b>AR:</b> رقم الطراز</p>	<p>A00106</p>
<p><b>Input</b></p> <p><b>CZ:</b> Vstup   <b>DE:</b> Eingang   <b>ES:</b> Entrada   <b>FR:</b> Alimentation   <b>HU:</b> Bemenet   <b>ID:</b> Input   <b>IT:</b> Ingresso   <b>JP:</b> 入力   <b>KR:</b> 입력   <b>NL:</b> Ingang   <b>PL:</b> Napięcie wejściowe   <b>PT:</b> Entrada   <b>RO:</b> Intrare   <b>RU:</b> Вход   <b>SE:</b> Ingång   <b>TR:</b> Giriş   <b>UA:</b> Вхід   <b>VI:</b> Thông số đầu vào   <b>繁中:</b> 輸入   <b>AR:</b> الدخل</p>	<p>5V~500mA</p>
<p><b>Full Charge Time</b></p> <p><b>CZ:</b> Doba do plného nabití   <b>DE:</b> Vollständige Aufladezeit   <b>ES:</b> Tiempo de carga total   <b>FR:</b> Temps de charge totale   <b>HU:</b> Teljes töltési idő   <b>ID:</b> Waktu Hingga Daya Terisi Penuh   <b>IT:</b> Tempo di ricarica completa   <b>JP:</b> フル充電時間   <b>KR:</b> 완전 충전 시간   <b>NL:</b> Volledige oplaadtijd   <b>PL:</b> Czas do pełnego naładowania   <b>PT:</b> Tempo de carregamento total   <b>RO:</b> Durata pentru încărcare completă   <b>RU:</b> Время полной зарядки   <b>SE:</b> Full laddningstid   <b>TR:</b> Tam Şarj Süresi   <b>UA:</b> Час повного заряджання   <b>VI:</b> Thời gian sạc đầy   <b>繁中:</b> 充滿電時間   <b>AR:</b> وقت الشحن الكامل</p>	<p>≈ XXX hours</p>

<p><b>Frequency Response Range</b></p> <p><b>CZ:</b> Rozsah frekvenční odezvy   <b>DE:</b> Frequenzgang-Bereich   <b>ES:</b> Intervalo de respuesta en frecuencia   <b>FR:</b> Plage de réponse en fréquence   <b>HU:</b> Frekvenciaválasz-tartomány   <b>ID:</b> Rentang Respons Frekuensi   <b>IT:</b> Gamma di risposta di frequenza   <b>JP:</b> 周波数応答範囲   <b>KR:</b> 주파수 응답 범위   <b>NL:</b> Frequentiereactiebereik   <b>PL:</b> Zakres pasma przenoszenia   <b>PT:</b> Faixa de resposta de frequência   <b>RO:</b> Interval de frecvență   <b>RU:</b> Диапазон воспроизводимых частот   <b>SE:</b> Frekvensvarsområde   <b>TR:</b> Frekans Yanıt Aralığı   <b>UA:</b> Діапазон частотної характеристики   <b>VI:</b> Dải đáp ứng tần số   <b>繁中:</b> 頻率響應範圍   <b>AR:</b> نطاق استجابة التردد</p>	<p>20Hz – 40kHz</p>
<p><b>Charging Port</b></p> <p><b>CZ:</b> Nabíjecí port   <b>DE:</b> Ladeanschluss   <b>ES:</b> Puerto de carga   <b>FR:</b> Port de charge   <b>HU:</b> Töltőport   <b>ID:</b> Port Pengisian Daya   <b>IT:</b> Porta di ricarica   <b>JP:</b> 充電ポート   <b>KR:</b> 충전 포트   <b>NL:</b> Oplaadpoort   <b>PL:</b> Złącze ładowania   <b>PT:</b> Porta de carregamento   <b>RO:</b> Port de încărcare   <b>RU:</b> Разъем для зарядки   <b>SE:</b> Laddningsport   <b>TR:</b> Şarj Yuvası   <b>UA:</b> Зарядне гніздо   <b>VI:</b> Cổng sạc   <b>繁中:</b> 充電埠   <b>AR:</b> منفذ الشحن</p>	<p>USB-C</p>
<p><b>Bluetooth Maximum Output Power</b></p> <p><b>CZ:</b> Maximální výkon Bluetooth   <b>DE:</b> Bluetooth Maximale Ausgangsleistung   <b>ES:</b> Potencia máxima de salida de Bluetooth   <b>FR:</b> Puissance de sortie maximale Bluetooth   <b>HU:</b> Bluetooth maximális kimeneti teljesítmény   <b>ID:</b> Daya Output Maksimum Bluetooth   <b>IT:</b> Potenza di uscita massima del Bluetooth   <b>JP:</b> Bluetooth最大出力電力   <b>KR:</b> 블루투스 최대 출력 전력   <b>NL:</b> Maximaal uitgangsvermogen van Bluetooth   <b>PL:</b> Maksymalna moc wyjściowa Bluetooth   <b>PT:</b> Potência máxima de saída Bluetooth   <b>RO:</b> Putere de ieşire maximă Bluetooth   <b>RU:</b> Максимальная выходная мощность Bluetooth   <b>SE:</b> Bluetooth maximal uteffekt   <b>TR:</b> Bluetooth Maksimum Çıkış Gücü   <b>UA:</b> Максимальна вихідна потужність Bluetooth   <b>VI:</b> Công suất đầu ra tối đa Bluetooth   <b>繁中:</b> 藍牙最大輸出功率   <b>AR:</b> الحد الأقصى لطاقة خرج Bluetooth</p>	<p>0.43dBm</p>

## Frequency Band

**CZ:** Frekvenční pásmo | **DE:** Frequenzband | **ES:** Banda de frecuencia | **FR:** Bande de fréquence | **HU:** Frekvenciasáv  
**ID:** Pita Frekuensi | **IT:** Banda di frequenza | **JP:** 周波数帯域 |  
**KR:** 주파수 대역 | **NL:** Frequentieband | **PL:** Zakres pasma |  
**PT:** Faixa de frequência | **RO:** Bandă de frecvență  
**RU:** Диапазон частот | **SE:** Frekvensband | **TR:** Frekans  
Aralığı | **UA:** Діапазон частот | **VI:** Bãng tần | **繁中:** 頻帶  
**AR:** نطاق التردد

2402 MHz – 2480 MHz

## Contents

**CZ:** Obsah | **DE:** Inhalt | **ES:** Contenido | **FR:** Contenu | **HU:** Tartalom | **ID:** Isi | **IT:**  
Contenuto | **JP:** 梱包物 | **KR:** 패키지 내용물 | **NL:** Inhoud | **PL:** Zawartość | **PT:** Conteúdo |  
**RO:** Conținut | **RU:** Содержание | **SE:** Innehåll | **TR:** İçerik | **UA:** Зміст | **VI:** Nội dung |  
**繁中:** 包裝明細 | **AR:** المحتوى



Charging Case x 1



Earbuds (L&R) x 2



XS/S/L Ear Tips (L&R) x 4



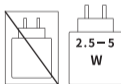
Quick Start Guide x 1



USB-C Cable x 1

- EN** The power delivered by the charger must be between minimum 2.5 Watts required by the radio equipment, and maximum 5 Watts in order to achieve the maximum charging speed.
- DE** Die vom Ladegerät bereitgestellte Leistung muss zwischen dem Minimum, 2,5 Watt, die das Radio erfordert, und dem Maximum, 5 Watt, liegen, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.
- ES** La potencia suministrada por el cargador debe ser, como mínimo, de los 2.5 vatios requeridos por el equipo de radio y, como máximo, de 5 vatios para alcanzar la velocidad de carga máxima.
- FR** La puissance délivrée par le chargeur doit être comprise entre un minimum de 2.5 watts, requis par l'équipement radio, et un maximum de 5 watts afin d'atteindre la vitesse de charge maximale.
- ID** Daya yang dihasilkan oleh pengisi daya wajib antara minimum 2.5 Watt yang dibutuhkan oleh peralatan radio, dan maksimum 5 Watt untuk memperoleh kecepatan pengisian daya maksimum.
- IT** La potenza erogata dal caricabatterie deve essere compresa tra i 2.5 Watt minimi richiesti dalla strumentazione radio e i 5 Watt massimi per ottenere la velocità di ricarica massima.
- JP** 最大充電速度にするには、充電器からの供給電力は無線機器に必要な最低2.5ワットから最高5ワットの間でなくてはなりません。
- KR** 충전기에서 공급되는 전력은 무선 장비에 필요한 최소 2.5 와트에서 최대 5 와트 사이여야 최대 충전 속도를 얻을 수 있습니다.
- NL** Het vermogen dat door de oplader wordt geleverd, moet liggen tussen een minimum van 2.5 Watt als benodigd door de radioapparatuur en een maximum van 5 Watt om de maximale oplaadsnelheid te bereiken.
- PL** Moc dostarczana przez ładowarkę musi wynosić od minimalnie 2.5 watów (wymaganej przez urządzenia radiowe) do maksymalnie 5 watów (umożliwiającej osiągnięcie maksymalnej szybkości ładowania).
- PT** A potência fornecida pelo carregador deve estar entre o mínimo de 2.5 Watts exigido pelo equipamento de rádio e o máximo de 5 Watts para atingir a velocidade máxima de carregamento.
- RU** Для достижения максимальной скорости зарядки, а также согласно требованиям к радиооборудованию, мощность зарядного устройства должна составлять от 2.5 Вт до 5 Вт.

- TR** Şarj cihazının sağladığı güç, maksimum şarj hızını elde etmek için radyo ekipmanının gerektirdiği minimum 2.5 Watt ile maksimum 5 Watt arasında olmalıdır.
- UA** Для досягнення максимальної швидкості заряджання потужність зарядного пристрою повинна бути не менше 2.5 Вт (мінімальна потужність, необхідна для радіообладнання) і не більше 5 Вт.
- VI** Công suất do bộ sạc cung cấp phải nằm trong khoảng từ mức tối thiểu bắt buộc dành cho thiết bị vô tuyến là 2.5 Watt đến mức tối đa để đạt được tốc độ sạc tối đa là 5 Watt.
- 繁中** 充電器提供的功率必須介於無線電設備所需的最小 2.5 瓦與最大 5 瓦之間，以便達到最大充電速度。
- CZ** Aby bylo dosaženo maximální rychlosti nabíjení, výkon dodávaný nabíječkou musí být v rozmezí minimálně 2,5 W požadovaného rádiovým zařízením a maximálně 5 W.
- HU** A töltő által leadott teljesítménynek a rádióberendezés által megkövetelt minimum 2,5 watt és maximum 5 watt között kell lennie a maximális töltési sebesség eléréséhez.
- ID** Untuk memperoleh kecepatan pengisian daya maksimum, pengisi daya untuk peralatan radio wajib menghasilkan daya minimum 2,5 Watt dan maksimum 5 Watt.
- RO** Puterea furnizată de încărcător trebuie să fie între 2,5 W necesari echipamentului radio și 5 W pentru a atinge viteza maximă de încărcare.
- SE** Effekten som laddaren levererar måste ligga mellan minst 2,5 Watt som radioutrustningen kräver och högst 5 Watt för att uppnå högsta laddningshastighet.



**Complies with  
IMDA Standards  
DA109458**

**Warning**



Please follow the above safety instructions otherwise it will cause fire, electric shock, damage or other injuries.

Replacement of a battery with an incorrect type can defeat its safeguard (e.g., for certain lithium battery types).

Disposing of a battery in a fire or a hot oven or physically crushing or cutting it can lead to explosions.

Leaving a battery in an environment with extremely high temperatures can cause explosions or the leakage of flammable liquid or gas.

Using a battery in an environment with extremely low air pressure may result in explosions or flammable liquid or gas leakage.

There is a risk of fire or explosion if the battery is replaced with an incorrect type. Avoid using the battery in extremely high or low temperatures and low air pressure at high altitudes during use, storage, or transportation.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

High or low extreme temperatures that a battery can be subjected to during use, storage or transportation:

· During use: maximum 40°C(104°F)

· Storage: -20°C- 45°C(-4°F- 113°F)

· Transportation: 5°C-35°C(41°F-95°F)

FCC ID:2A482-A00106

## ⚠ WARNING

- **INGESTION HAZARD:** This product contains a button cell or coin battery.
- **DEATH** or serious injury can occur if ingested.
- A swallowed button cell or coin battery can cause **Internal Chemical Burns** in as little as **2 hours**.
- **KEEP** new and used batteries **OUT OF REACH of CHILDREN**
- **Seek immediate medical attention** if a battery is suspected to be swallowed or inserted inside any part of the body.



Warning:

1. Remove and immediately recycle or dispose of used batteries according to local regulations and keep away from children. Do NOT dispose of batteries in household trash or incinerate.
2. Do not force discharge, overcharge, disassemble, heat above 70°C/158°F or incinerate. Doing so may result in injury due to venting, leakage or explosion resulting in chemical burns.
3. Even used batteries may cause severe injury or death.
4. Call a local poison control center for treatment information.
5. The product contains non-replaceable button cell batteries.
6. The nominal voltage of the button cell battery contained in this product is 3.85V
7. Button cell battery type: M1140S3



Facebook  
@Baseus.fans



Instagram  
@baseus\_global



X (Twitter)  
@Baseus\_Global



YouTube  
@Baseusofficial



TikTok  
@baseus.us



FR

**Cet appareil  
et cordons  
se recyclent**

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



À DÉPOSER  
EN DÉCHETERIE

OU



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Gancio	Manuale
PP 5	PAP 22
Raccolta plastica	Raccolta carta

Adesivo di chiusura	Manuale
PET 1	PAP 22
Raccolta plastica	Raccolta carta



Raccolta carta

For FAQs and more information, please visit

<https://www.baseus.com/pages/support-center>

Manufacturer: Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd.

Add: 2<sup>nd</sup> Floor, Building B, Baseus Intelligence Park, No.2008, Xuegang Rd,  
Gangtou Community, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen

Website: [www.baseus.com](http://www.baseus.com)(Global)

If you need help, please contact us.



(Global) +1 800 220 8056



(Global) [care@baseus.com](mailto:care@baseus.com)